

# ZMLUVA O DIELO

na

## VERIFIKÁCIU A AKTUALIZÁCIU PAsPORTIZÁCIE CINTORÍNÓV

(ďalej len „Zmluva“)

Zmluva je uzavretá v zmysle Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. a podľa Zákona o cenách č. 18/1996 Z.z. v znení neskorších predpisov

číslo Zmluvy zhotoviteľa: tz2021-05-20mg1  
číslo Zmluvy objednávateľa: .....

### Článok 1 Zmluvné strany

#### Zhotoviteľ

**Organizácia** : **TOPSET Solutions s.r.o.**  
**Adresa** : Hollého 2366/25B, 900 31 STUPAVA  
**V zastúpení** : štatutárny zástupca: Ing. Ján Vlček, Ing. Rastislav Vlček, konatelia  
**Bank. spoj.** : Slovenská sporiteľňa a.s., Bratislava  
IBAN SK64 0900 0000 0050 3590 7887  
**IČO** : 46919805  
**DIČ** : 2023645162  
**IČ DPH** : SK2023645162  
**Registrácia** : OR Okresného súdu Bratislava I  
Odd.: s.r.o, Vložka č.: 85599/B  
**tel.** : 02/65 459 256  
**email** : obchod@topset.sk

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

#### Objednávateľ

**Organizácia** : **Obec Hrnčiarovce nad Parnou**  
**Adresa** : Obecný úrad, Farská 27, 919 35 Hrnčiarovce nad Parnou  
**V zastúpení** : štatutárny zástupca: Mgr. Marcel Škorec, starosta  
**Bank. spoj.** : .....  
IBAN: .....  
**IČO** : 34007521  
**DIČ** : 2021149845  
**IČ DPH** : neplatiteľ DPH  
**tel.:** : 033/5548501  
**email** : sekretariat@hrnciarovce.sk

(ďalej len „Objednávateľ“)

### Článok 2 Predmet Zmluvy

Predmetom Zmluvy sú práva a povinnosti Zhotoviteľa a Objednávateľa, ktoré obom zmluvným stranám vyplývajú z obsahu Zmluvy. Obsahom Zmluvy je úprava vzájomných podmienok a vzťahov zmluvných strán, za ktorých Zhotoviteľ vykoná pre Objednávateľa dielo – verifikáciu a aktualizáciu pasportizácie cintorína v správe Objednávateľa, zverejní údaje o hrobových miestach na portáli [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk) a Objednávateľ zaplatí Zhotoviteľovi za práce a služby dohodnutú odmenu.

**Zhotoviteľ sa zaväzuje:**

2.1 Vyhotoviť aktualizovanú účelovú mapu cintorína Obce Hrnčiarovce nad Parnou v správe Objednávateľa s vykreslením obvodu cintorína, chodníkov, radov, sektorov hrobov a hrobových miest s hrobmi, budov a schématickým vyznačením niektorých význačných orientačných prvkov vo forme bodov (prívody vody, solitérne stromy, sochy, lavičky, kríky ...). Hrobové miesta Zhotoviteľ očísľuje podľa požiadaviek Objednávateľa. Z meraní vyhotoví Zhotoviteľ digitálny a analógový situačný polohopis. Výsledkom bude digitálna vektorová mapa na vhodnom dátovom nosiči (a po inštalácii aj v počítači) a tlačená účelová mapa v papierovej forme. Mapa bude vyhotovená zariadeniami a technológiami podľa vlastného uváženia Zhotoviteľa s prihliadnutím na terénne pomery, zalesnenie, prístupnosť, presnosť a pod.

*Celkový počet hrobových miest podľa posledného zamerania:*

- Cintorín Hrnčiarovce nad Parnou cca 1052 hr. miest.

*Pozn.1: Hrobové miesto (jednohrob, dvojhrob trojhrob) je definované ako objekt pozostávajúci buď z jedného, alebo niekoľkých hrobov usporiadaných vedľa seba alebo nad sebou.*

*Pozn.2: „Niektoré význačné orientačné prvky vo forme bodov“ v zmysle predchádzajúceho textu vyberie geodet podľa situácie polohopisu a vlastného uváženia. Nemusia byť zamerané všetky prvky vyskytujúce sa na cintoríne najmä stromy a zahustená výsadba.*

*Pozn.3: Uvedený počet hrobových miest je údaj zistený pri poslednom meraní. Presný počet hrobových miest bude zistený po verifikácii.*

2.2 Podľa požiadaviek Objednávateľa naprojektovať do aktualizovanej účelovej mapy cintorína hroby a hrobové miesta a očíslovať ich.

2.3 Zosnímať fotografie náhrobkov s rozlíšením min. 2 MP. Vytvoriť z fotografií náhrobkov databázu súborov digitálnych fotografií so špecifickými názvami súborov podľa ich priradenia k jednotlivým hrobovým miestam. Výstupom bude databáza súborov fotografií na vhodnom dátovom nosiči a po inštalácii aj v programe WinCITY Cintorín<sup>®</sup> v počítači.

*Odhadovaný počet fotografií:*

- cca. 1052 fotografií.

*Pozn.1: Presný počet fotografií bude zistený po verifikovaní cintorína.*

2.4 Zosnímať a prepísať údaje o zomrelých z náhrobkov podľa pridelených čísiel v mape s položkami meno, priezvisko, rodné priezvisko, titul, dátum narodenia a úmrtia. Z týchto údajov vytvoriť databázu do programu WinCITY Cintorín<sup>®</sup>. Výsledkom bude databáza údajov na dátovom nosiči a po inštalácii aj v počítači.

*Odhadovaný počet údajov :*

- cca 1 052 údajov.

*Pozn.1: Presný počet údajov bude zistený po vytvorení databáz*

2.5 Zverejniť na internetovom portáli [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk) verifikovanú digitálnu mapu cintorína, základné údaje o hroboch a hrobových miestach, údaje o zomrelých z náhrobkov a verifikované fotografie náhrobkov s položkami:

- titul, meno, priezvisko a rodné priezvisko zomrelého,
- dátumy narodenia, úmrtia a uloženia, miesto narodenia, miesto úmrtia,
- spôsob uloženia,
- číslo hrobového miesta,
- typ a špecifikácia hrobu,
- počet urien v hrobe,
- predchádzajúce číslo hrobu,
- dátum uloženia posledného zomrelého do hrobu,
- rozmery hrobu.

*Pozn.1: Zverejnené budú aktuálne údaje z databáz programu WinCITY Cintorín<sup>®</sup> z počítača Objednávateľa, ktoré nemusia vždy obsahovať všetky uvedené položky.*

- 2.6 Vytvoriť grafický návrh orientačnej mapy so zoznamom zomrelých a dodať ich Objednávateľovi vo forme samostatnej samolepiacej fólie ORAJET (fólií ORAJET) kaširovanej na materiál Dibond hr. 3 mm pre účely jej zverejnenia vo vitríne na cintoríne.
- 2.7 Doručiť podľa dohody buď osobne alebo verejným prepravcom Objednávateľovi papierovú mapu cintorína, orientačnú mapu cintorína na fólii kaširovanej na Dibond, digitálnu mapu cintorína, databázu fotografií a a databázu údajov z náhrobkov na vhodných nosičoch s návodom na inštalovanie do programu WinCITY Cintorín®.
- 2.8 Nainštalovať vzdialene do programu WinCITY Cintorín® databázové údaje, fotografie náhrobkov a digitálnu mapu cintorína.

*Objednávateľ sa zaväzuje:*

- 2.9 Dať Zhotoviteľovi k dispozícii relevantné podklady nevyhnutné pre vykonanie diela (najmä podklady k číslovaniu hrobových miest) a poskytnúť dojednanú súčinnosť.
- 2.10 Prevziať objednané a riadne vykonané dielo v dohodnutých termínoch a mieste plnenia.
- 2.11 Zaplatiť Zhotoviteľovi za vykonané dielo.

### **Článok 3**

#### *Termíny plnenia*

- 3.1. Práce v zmysle znenia čl.2 Predmet Zmluvy vykoná Zhotoviteľ do termínu 6 mesiacov od uzavretia Zmluvy. V prípade dlhodobejšieho nepriaznivého počasia alebo vyššej moci (trvalé dažde a sneženie, snehová pokrývka nad 5 cm, denná teplota pod 8°C, dlhodobý výpadok signálu GPS, karanténa, núdzový stav a pod.) môžu zmluvné strany po obojstrannej písomnej dohode termín plnenia Zmluvy upraviť.
- 3.2 Objednávateľ buď dohodne číslovanie hrobových miest pri konzultácii s geodetom (pred alebo počas merania cintorína), alebo po dodaní mapy s neočíslovanými hrobovými miestami očísľuje hrobové miesta sám. Termín plnenia Zmluvy uvedený v ods. 3.1 sa predĺži o dobu číslovania mapy u Objednávateľa, najviac však o dobu 60 dní. Na základe dohodnutého číslovania Zhotoviteľ vytvorí originálnu papierovú mapu, digitálnu mapu a orientačnú mapu s číslami hrobov.
- 3.3 Ak Objednávateľ neočísľuje mapy ani do 60 dní od ich prevzatia, Zhotoviteľ ich očísľuje podľa vlastného uváženia sám a s takto očíslovanými mapami bude pokračovať v pasportizácii cintorínov a dohotovení celého diela. Objednávateľ vyhlasuje, že s takýmto postupom súhlasí, umožní Zhotoviteľovi naďalej pokračovať v zhotovení diela podľa Zmluvy a že uvedený postup nebude dôvodom na odstúpenie od Zmluvy alebo prekážkou pri odovzdaní a prevzatí celého diela a zaplatení dohodnutej sumy za celé dielo podľa tejto Zmluvy.
- 3.4 Termín inštalácie databáz a máp bude stanovený dohodou oboch zmluvných strán, najneskoršie však do 14 dní od uplatnenia požiadavky Objednávateľom.

### **Článok 4**

#### *Dodacie podmienky*

- 4.1 Zhotoviteľ dodá, poskytne alebo zverejní v termíne podľa čl. 3 Objednávateľovi:
  - digitálnu mapu cintorína vo formáte pre program WinCITY Cintorín® na vhodnom dátovom nosiči,
  - databázu údajov o zomrelých z náhrobkov na vhodnom dátovom nosiči,
  - databázu fotografií náhrobkov vo formáte \*.jpg pre program WinCITY Cintorín® na vhodnom dátovom nosiči,
  - očíslovaný papierový výkres cintorína vo vhodnej mierke vo dvoch vyhotoveniach do formátu A0,
  - jedno vyhotovenie orientačnej mapy cintorína so zoznamom zomrelých na samolepiacej fólii ORAJET kaširovanej na dosku Dibond do vitríny,

- jednorazovo aktuálne údaje o zomrelých z aktualizovaného cintorína na portáli www.cintoriny.sk v rozsahu podľa ods. 2.4.
- 4.2 Závazok Zhotoviteľa dodať objednané práce bude splnený dňom potvrdenia dodacieho listu, potvrdenia faktúry alebo protokolu o odovzdaní a prevzatí diela Objednávateľom, alebo zaplatením faktúry.
- 4.3 Zhotoviteľ bude Objednávateľovi poskytovať po odovzdaní diela bezplatné telefonické konzultácie po dobu 24 mesiacov od odovzdania diela.

## **Článok 5**

### *Cena za dielo*

- 5.1 Celková zmluvná cena za dielo je stanovená dohodou v zmysle Zák. 18/1996 Z.z. v znení neskorších predpisov a pozostáva z cien za:
- a) verifikáciu a aktualizáciu pasportizácie cintorína (vyhotovenie účelovej mapy cintorína, zber údajov z náhrobkov a fotografií náhrobkov a ich spracovanie a zverejnenie na internetovom portáli ...) v zmysle znenia ods. 2.1 - 2.5 Zmluvy,
  - b) orientačnú mapu cintorína so zoznamom zomrelých na samolepiacej fólii ORAJET kaširovanej na Dibond v zmysle znenia ods. 2.6.
- 5.2 Cena za práce a služby v zmysle znenia ods. 5.1 písm. a), t.j. za verifikáciu a aktualizáciu pasportizácie cintorína je stanovená ako súčin jednotkovej ceny za spracovanie jedného hrobového miesta a **skutočného** počtu spracovaných (verifikovaných a projektovaných) hrobových miest pasportizovaného cintorína.

Jednotková cena je 1,00 €/ spracované hrobové miesto bez DPH (1,20 € s DPH)

- 5.3 Cena za **párovanie údajov a prepis čitateľných údajov z náhrobkov** do programu WinCITY Cintorín<sup>®</sup> sa odvíja od odhadovaného počtu hrobových miest podľa ods. 2.1.

Jednotková cena je 0,25 €/ hrobové miesto bez DPH (0,30 € s DPH)

*Pozn.1: Cena bude vypočítaná podľa skutočného počtu párovaných hrobových miest. Uvedený počet údajov je odhadovaný. Skutočný počet údajov bude uvedený po párovaní údajov a prepísaní všetkých čitateľných údajov z náhrobkov do programu WinCITY Cintorín<sup>®</sup>.*

*Pozn.2: Maximálny rozsah jednej databázovej vety, ktorá bude doplnená v rámci párovania je meno, priezvisko, titul, dátum narodenia, dátum úmrtia.*

- 5.4 Cena za vytvorenie a grafické spracovanie orientačnej mapy v zmysle znenia ods.5.1 písm.b)

- 5.4.1 Cena za vytvorenie a grafické spracovanie orientačnej mapy so zoznamom (alebo bez) zomrelých a tlač mapy cintorína na samolepiacu fóliu ORAJET buď samostatne na jeden hárok bez zoznamu zomrelých (väčšie cintoríny), alebo na jeden hárok spolu so zoznamom zomrelých (menšie cintoríny)

Cena 170,00 €/ks bez DPH (204,00 €/ks s DPH) pre formát A0

- 5.4.2 Cena za vytvorenie a grafické spracovanie zoznamu zomrelých a tlač na samostatné háčky samolepiacej fólie ORAJET

Cena 100,00 €/ks bez DPH (120,00 €/ks s DPH) pre formát A0

- 5.4.3 Cena za kaširovanie fólií na podklad spolu s materiálom Dibond hr. 3 mm

Cena 55,00 €/ks bez DPH (66,00 €/ks s DPH) pre formát A0

*Pozn.1: Celkový počet háčkov samolepiacich fólií pre jeden cintorín (orientačná mapa cintorína na jednom samostatnom háčku plus zoznamy zomrelých na ďalších háčkoch, alebo orientačná mapa cintorína spolu so zoznamom zomrelých na jednom háčku a prípadne zoznamy ostatných zomrelých na ďalších háčkoch) je závislý od počtu zomrelých na cintoríne a veľkosti mapy cintorína. Dobrá čitateľnosť zoznamov mien zomrelých a ďalších priradených údajov k zomrelým pri ich zobrazení spolu s mapou na jednom výkrese A0 je pri priemernej veľkosti cintorína limitovaná rozsahom cca 1 000 údajov s menami zomrelých spolu s ostatnými položkami. Na jednotlivých háčkoch formátu A0 len so zoznamami zomrelých možno umiestniť cca 2 000 údajov s menami zomrelých s ostatnými položkami.*

*Pozn.2: Ak budú hárky s orientačnou mapou cintorína alebo so zoznamom zomrelých väčšie ako formát A0, cena za ich grafický návrh a zhotovenie príp. kašírovanie sa vypočíta alikvotne priamou úmerou z ceny za hárak A0.*

5.5 Predbežná kalkulácia celkovej ceny za verifikáciu a aktualizáciu pasportizácie cintorína, zber údajov z náhrobkov a zber fotografií z náhrobkov vychádza z počtu hrobových miest zistených podľa poslednej pasportizácie. Po ukončení diela bude fakturovaná cena podľa nižšie uvedeného písm. a) a b) a v zmysle znenia ods. 5.2 a 5.3 určená podľa skutočného počtu verifikovaných a projektovaných hrobových miest. Nadobúdacia cena za orientačnú mapu je stanovená v zmysle znenia ods. 5.4:

a) Pasportizácia cintorína podľa ods. 5.2	1 052 hr. miest	á 1,00 €	1 052,00 €
b) Párovanie údajov a prepis údajov podľa od. 5.3	1 052 hr. miest	á 0,25 €	263,00 €
c) Orientačná mapa na ORAJET min. formát A0 podľa 5.4.1	1xA0	á 170,00 €	170,00 €
d) Zoznam zomr. na ORAJET min. formát A0 podľa 5.4.2	1xA0	á 100,00 €	100,00 €
e) Kašírovanie ORAJET na Dibond 3 mm min. formát A0	2xA0	á 55,00 €	110,00 €

---

Suma celkom bez DPH	1 695,00 €
Suma celkom s DPH	2 034,00 €

V celkovej cene podľa znenia ods. 5.5 je zahrnuté:

- vyhotovenie aktualizovanej účelovej mapy cintorína so zakreslenými hrobovými miestami, hrobmi, obvodom cintorína, chodníkov, budov, orientačné zakreslenie niektorých solitérov, význačných prvkov. Spevnené hroby, nespevnené hroby, urny, viachroby a projektované hrobové miesta budú znázornené na mape grafickými symbolmi podľa zavedeného systému Zhotoviteľa,
- pripojenie cintorína do súradnicového systému JTSK,
- číslovanie hrobov a hrobových miest, rozdelenie hrobov a hrobových miest do sektorov,
- projektovanie hrobov a hrobových miest,
- ostatné náklady geodeta (cestovné náklady, výpočty, spracovanie meraní),
- zber a prepis údajov z náhrobkov, vytvorenie databázy údajov do programu WinCITY Cintorín<sup>©</sup> a na portál [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk),
- párovanie údajov a prepis čitateľných údajov z náhrobkov do programu WinCITY Cintorín<sup>©</sup>,
- zber fotografií z náhrobkov a vytvorenie databáz fotografií do programu WinCITY Cintorín<sup>©</sup>, a zmenšených fotografií na portál [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk),
- ostatné náklady pri zbere údajov a zbere fotografií,
- import dát, databáz a mapy z programu WinCITY Cintorín<sup>©</sup> na portál [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk),
- inštalčné a archivačné dátové médiá,
- jedna pracovná mapa cintorína a dve originálne mapy cintorína vo vhodnej mierke do formátu A0. Pri veľkom cintoríne sa pod pojmom pracovná alebo originálna mapa rozumie prehľadová mapa cintorína a (ak je to potrebné pre prehľadnosť) výtlačky jednotlivých sektorov cintorína s hrobovými miestami vo vhodnej mierke a rozlíšení. Napr. jedna originálna mapa cintorína môže pozostávať z prehľadovej mapy a napr. niekoľkých máp sektorov cintorína s hrobovými miestami,
- orientačná mapa cintorína so zoznamom zomrelých na samolepiacej fólii ORAJET, veľkosť min. A0, kašírované na Dibond 3 mm,
- osobné, telefonické, emailové a skype konzultácie, vzdialený prístup k programu WinCITY Cintorín<sup>©</sup>,
- všetky ostatné náklady (poštovné, doprava, balné, príprava meraní...).

V celkovej cene za dielo nie je zahrnuté:

- geodetické práce nad rámec Zmluvy (okrem zamerania dodatočných hrobových miest),
- inštalácia údajov a mapy v cene 40,00 € bez DPH (48,00 € s DPH).

*Pozn.1: Zverejnenie údajov na internetovom portáli na ďalšie obdobie si možno zabezpečiť zaplatením ročného poplatku za zverejnenie údajov na portáli na základe „Zmluvy o zverejnení údajov na portáli [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk)“.*

## **Článok 6** *Platobné podmienky*

- 6.1 Fakturovanú cenu uhradí Objednávateľ po doručení faktúry do dátumu splatnosti uvedenom vo faktúre v pol. „Dátum splatnosti“. Dátum splatnosti bude minimálne 7 kalendárnych dní po dátume vyhotovenia faktúry uvedenom v pol. „Dátum vyhotovenia“. Ak bude faktúra doručená Objednávateľovi po viac ako dvoch dňoch od dátumu vyhotovenia, potom sa dátum splatnosti predĺži o počet dní oneskoreného doručenia. Za deň úhrady sa bude považovať deň kedy Objednávateľ uhradí faktúru.
- 6.2 Právo Zhotoviteľa vyhotoviť faktúru vznikne po ukončení diela v zmysle znenia čl. 3 Termíny plnenia a čl. 4 Dodacie podmienky odst. 4.2.
- 6.3 Nedodržanie termínu úhrady fakturovanej ceny Objednávateľom oprávňuje Zhotoviteľa na vyúčtovanie úroku z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý kalendárny deň omeškania.
- 6.4 Nedodržanie termínu ukončenia diela Zhotoviteľom oprávňuje Objednávateľa na vyúčtovanie zmluvnej pokuty z omeškania vo výške 0,05% z fakturovanej ceny za každý kalendárny deň omeškania.
- 6.5 Ceny uvedené v čl. 5 Cena za dielo sú platné do zmluvného termínu ukončenia diela uvedeného v čl.3 Termíny plnenia. Ak Objednávateľ doobjedná ešte ďalšie práce, služby a programy do 12 mesiacov po termíne ukončenia a odovzdania diela, potom bude mať garantované rovnaké jednotkové ceny za doobjednané práce, služby a programy ako sú uvedené v tejto Zmluve.

## **Článok 7** *Povinnosti Objednávateľa*

- 7.1 Objednávateľ zabezpečí voľný prístup na pasportizovaný cintorín pre pracovníkov Zhotoviteľa, ktorí sú Zhotoviteľom poverení výkonom prác podľa tejto Zmluvy. Pri akýchkoľvek pochybnostiach o poverení pracovníkov bude Objednávateľ kontaktovať konateľov spoločnosti TOPSET Solutions s.r.o.
- 7.2 Pred začiatkom meraní v teréne Objednávateľ prekonzultuje so Zhotoviteľom:
  - rozdelenie hrobov do sektorov,
  - hranice sektorov, príp. chodníkov,
  - spôsob a formu číslovania hrobov.
- 7.3 Objednávateľ určí formu odovzdania výsledkov prác.

## **Článok 8** *Záručné podmienky, autorské práva*

- 8.1 Na vykonané práce poskytuje Zhotoviteľ záruku 24 mesiacov od prevzatia diela. V tejto lehote odstráni na vlastné náklady prípadné nedostatky reklamované Objednávateľom. Konkrétne záručné podmienky sú uvedené vo Všeobecných obchodných podmienkach Verzia 2020.1 (ďalej len „Všeobecné obchodné podmienky“) a vo Všeobecných licenčných podmienkach Verzia 2020.1 (ďalej len „Všeobecné licenčné podmienky“) spoločnosti TOPSET Solutions s.r.o..
- 8.2 Na výsledky prác podľa tejto Zmluvy má Zhotoviteľ právo výkonu majetkových práv autora v zmysle znenia Všeobecných licenčných podmienok. Všeobecné licenčné podmienky sú zároveň aj Licenčnou zmluvou na všetky autorské diela, ktoré vznikli a boli poskytnuté na základe tejto Zmluvy.

## **Článok 9** *Zánik Zmluvy*

- 9.1 Ak niektorá zo zmluvných strán podstatne poruší záväzky dohodnuté v Zmluve, vzniká druhej zmluvnej strane právo na odstúpenie od Zmluvy za podmienok daných Obchodným zákonníkom. Odstúpením od Zmluvy nezániká právo Zhotoviteľa voči Objednávateľovi na zaplatenie vyfakturovaných čiastok za dielo, alebo časť diela. Ak od Zmluvy odstúpi Objednávateľ, stanú sa všetky jeho finančné záväzky voči Zhotoviteľovi okamžite splatné.



- 9.2 V prípade odstúpenia od Zmluvy jednou zo zmluvných strán bude Objednávateľ povinný prevziať od Zhotoviteľa všetky výsledky prác, ktoré vykonal Zhotoviteľ do termínu odstúpenia od Zmluvy a uhradiť ich ihneď Zhotoviteľovi v plnom rozsahu v zmysle podmienok dohodnutých v čl.5 Cena za dielo a čl.6 Platobné podmienky Zmluvy. Ďalej je Objednávateľ povinný uhradiť Zhotoviteľovi aj všetky preukázateľné náklady a škody, ktoré vznikli Zhotoviteľovi v súvislosti s plnením Zmluvy alebo odstúpením od Zmluvy, a to od nadobudnutia platnosti Zmluvy až do odstúpenia od Zmluvy.
- 9.3 Zmluva zanikne zhotovením predmetu diela Zhotoviteľom a jeho riadnym odovzdaním Objednávateľovi a obojstranným splnením zmluvných záväzkov, a to tak záväzkov definovaných v predmete diela, ako aj záväzkov termínových, finančných a záväzkov vyplývajúcich Zhotoviteľovi zo záruky. Vyššie uvedeným však nezaniknú autorské práva Zhotoviteľa na dielo podľa znenia Všeobecných licenčných podmienok a záruka na dielo.

### **Článok 10**

#### *Ostatné ustanovenia*

- 10.1 Zmluva nadobudne platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť podľa ustanovenia §47a), ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v nasledujúci deň po dni zverejnenia Zmluvy na webovom sídle Objednávateľa.
- 10.2 Objednávateľ písomne (listom, emailom alebo potvrdením na konci Zmluvy) oznámi Zhotoviteľovi kde a kedy zverejnil Zmluvu.
- 10.3 Zmeny a dodatky k Zmluve budú uplatnené zásadne písomne a to dodatkami potvrdenými každou zmluvnou stranou.
- 10.4 Ak bude Zmluva dotknutá v dôsledku legislatívnych úprav, zmluvné strany sa zaväzujú, že bez zbytočného odkladu uvedú jej obsah do súladu s novým právnym stavom písomným dodatkom tak, aby nové znenie ustanovení bolo čo najbližšie pôvodným.
- 10.5 Zmluvné strany prehlasujú, že ak sú, alebo sa niektoré ustanovenia Zmluvy z akéhokoľvek dôvodu stanú neplatné, neúčinné, alebo nevynútiteľné, nebude to mať za následok neplatnosť, neúčinnosť alebo nevynútiteľnosť ostatných ustanovení Zmluvy.
- 10.6 Uzavretím Zmluvy sa zaväzujú obe Zmluvné strany dodržiavať aj Všeobecné licenčné podmienky Verzia 2020.1 a Všeobecné obchodné podmienky Verzia 2020.1, vydané 20. januára 2020, ktoré sú zverejnené na internetovej stránke Poskytovateľa [www.topset.sk](http://www.topset.sk).
- Výnimkou z tohoto záväzku je zmena, rozšírenie, zúženie, modifikovanie príp. nahradenie znenia jednotlivých odstavcov Všeobecných licenčných podmienok a Všeobecných obchodných podmienok ich zmeneným znením v príslušných častiach Zmluvy a jej prípadných dodatkov. V takom prípade má znenie Zmluvy a dodatkov prioritu pred znením Všeobecných licenčných podmienok a Všeobecných obchodných podmienok.
- Nadobúdateľ vyhlasuje, že sa pred uzavretím Zmluvy riadne oboznámil so Všeobecnými licenčnými podmienkami a Všeobecnými obchodnými podmienkami vo vyššie uvedenej verzii a súhlasí s ich znením.
- 10.7 Zhotoviteľ súhlasí s tým, aby Objednávateľ po odovzdaní a zaplatení diela vykonával extrakciu, reutilizáciu kvalitatívne a kvantitatívne podstatných a nepodstatných častí databáz zomrelých, databáz fotografií náhrobkov a digitálnych máp v programe WinCITY Cintorín<sup>®</sup>, ktoré zhotovil Zhotoviteľ podľa Zmluvy.
- 10.8 Na zhotovené autorské dielo bude mať Zhotoviteľ právo výkonu majetkových práv. Od termínu ukončenia a odovzdania diela až do zaplatenia celej fakturovanej dohodnutej ceny za dielo podľa Zmluvy udeľuje Zhotoviteľ Objednávateľovi len podmienený a dočasný súhlas na použitie diela (licenciu). Po riadnom zaplatení zmluvnej ceny získa Objednávateľ licenciu na dielo podľa znenia Zmluvy. V prípade nesplnenia finančných záväzkov Objednávateľa voči Zhotoviteľovi nebude mať Objednávateľ po uplynutí termínu splatnosti faktúry príp. po uplynutí obojstranne písomne dohodnutého predĺženého termínu splatnosti faktúry naďalej už žiadne, a to ani dočasné právo používať dielo (licenciu). Objednávateľ bude povinný odstrániť nainštalované mapy, databázy fotografií a databázy údajov o zomrelých

z náhrobkov zo všetkých počítačov, na ktorých sú nainštalované a vrátiť Zhotoviteľovi všetky dodané dátové nosiče, príručky a papierové mapy, príp. iné dodané podklady. Zhotoviteľ môže na zaistenie svojich práv použiť technologické opatrenie zakomponované do programu WinCITY Cintorín<sup>©</sup> a Objednávateľ prehlasuje, že s takýmto postupom súhlasí.

- 10.9 Zhotoviteľ vyhlasuje, že nie je si vedomý, že by aktuálna verzia internetového portálu [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk) obsahovali skryté, nedokumentované funkcie, ktoré nie sú uvedené ani v návode, ani v používateľskej príručke, alebo nie sú uvedené ani vo Všeobecných licenčných podmienkach, a ktoré by boli účelovo a vedome naprogramované s cieľom akýmkoľvek spôsobom znemožniť alebo obmedziť prácu s programami, poškodiť alebo modifikovať dáta, bez vedomia Objednávateľa zasielať akékoľvek informácie (okrem štatistických údajov o návštevnosti portálu a oznámení používateľov portálu [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk) o nevhodnom obsahu textov pri hrobových miestach) smerom k Zhotoviteľovi alebo inej tretej strane.
- 10.10 Objednávateľ berie na vedomie a súhlasí s tým, aby aj po skončení platnosti Zmluvy, a to akoukoľvek formou zostali na portáli [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk) naďalej zverejnené posledné údaje podľa ods. 2.5, ako aj digitálne mapy a fotografie náhrobkov, zverejnené pred skončením platnosti Zmluvy. Objednávateľ prehlasuje, že tým nebudú porušené jeho práva na databázy údajov, fotografií a digitálne mapy a že ich poskytuje Zhotoviteľovi na portál [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk) bezplatne na neobmedzenú dobu na zverejnenie ako službu určenú občanom obce a verejnosti. Ak bude zverejňovanie údajov z cintorínov pasportizovaných podľa tejto Zmluvy na portáli [www.cintoriny.sk](http://www.cintoriny.sk) dohodnuté podľa inej zmluvy, potom prestanú platiť podmienky zverejňovania dohodnuté v tomto odstavci.
- 10.11 Nároky za škody a vady v predmete plnenia, za škody z nedodržania záväzkov podľa Zmluvy, pokiaľ ich Zmluva neupravuje, sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a Autorského zákona.
- 10.12 Zmluvné strany prehlasujú, že si Zmluvu pozorne prečítali, jej text im je zrozumiteľný, jeho význam zrejímavý a určitý. Zmluva je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle, nebola uzavretá pod nátlakom ani v tiesni a ani za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.
- 10.13 Zmluva je vyhotovená vo dvoch rovnopisoch, z ktorých po ich obojstrannom potvrdení si Zhotoviteľ ponechá jedno vyhotovenie a Objednávateľ tiež jedno vyhotovenie.

Stupava, dňa 20.05.2021

Hrnčiarovce nad Parnou, dňa .....

.....  
Ing. Ján Vlček  
konateľ  
Za Zhotoviteľa

.....  
Mgr. Marcel Škorec  
starosta  
Za Objednávateľa



### Potvrdenie o zverejnení Zmluvy

Potvrdzujem týmto, že Zmluva bola zverejnená v zmysle znenia § 47a zákona č. 40/1964 Zb. (Občiansky zákonník) dňa ..... na webovom sídle Objednávateľa:

WWW.....

.....  
Za Objednávateľa